

برای کلیه افراد و خانواده های بازمانده آنها که مزایای بیمه جبران خسارت حوادث صنعتی را دریافت کرده اند

ممکن است برای مزایای بیمه جبران خسارت حوادث صنعتی که پس از ژوئیه ۲۰۰۴ پرداخت شده است، مزایای تکمیلی اعمال گردد.

مبلغ دستمزد آماری نشان داده شده شامل رقمی است که اندکی کمتر است، زیرا بخشی از اطلاعات از بررسی نمونه ای به دست آمده است، هر چند که باید از طریق بررسی کامل مطابق با «بررسی آمار کار ماهانه» وزارت سلامت، کار و رفاه انجام می شد. در نتیجه، تغییرات میانگین دستمزد توسط نرخ اصلاح لغزشی آنها و محاسبات بر مبنای بررسی صورت گرفته، بر مبلغ مزایای بیمه جبران خسارت حوادث صنعتی قابل پرداخت تا حدودی تأثیر می گذارد. مزایای تکمیلی به صورت عطف به ماسبق از دوره مربوطه از سال ۲۰۰۴ پرداخت شده است. بابت ناراحتی تان از شما معذرت می خواهیم.

♦ مستمری (جبران خسارت) آسیب و بیماری، مستمری ویژه آسیب و بیماری

♦ مستمری (جبران خسارت) ناتوانی، مستمری ویژه ناتوانی

♦ مستمری (جبران خسارت) خانواده بازمانده، مستمری ویژه خانواده شده ویژه خانواده بازمانده

♦ مزایای (جبران خسارت) غیبت موقت از کار، مقرر غیبت موقت از کار و غیره.

اگر مزایای زیر را پس از ژوئیه ۲۰۰۴ دریافت کرده اید، ممکن است واجد شرایط مزایای تکمیلی ذکر شده باشید.

* حتی اگر مزایا را پس از ژوئیه ۲۰۰۴ دریافت کرده اید، ممکن است واجد شرایط دریافت مزایای تکمیلی نباشید، که این امر وابسته به زمان بندی و مبلغ وجه پرداختی مزایای روزانه پایه می باشد.

○ پرداخت مزایا و مزایای تکمیلی، با مبالغی که مجدداً محاسبه شده است، و بر اساس برنامه زیر انجام می شود:

			زمان بندی وقتی پرداخت آغاز می شود	زمان بندی وقتی اخطار آغاز می شود
مستمری جبران خسارت حوادث صنعتی	در حال حاضر دریافت می کند (از مارس ۲۰۱۹)	مبلغ آتی (محاسبه مجدد از مبلغ آوریل/می ۲۰۱۹)	آوریل ۲۰۱۹	از ژوئن ۲۰۱۹
		اصلاح وجه پرداختی و غیره با مستمری کارمند لازم نیست	از می ۲۰۱۹	از ژوئن ۲۰۱۹
		اصلاح وجه پرداختی و غیره با مستمری کارمند لازم است	از سپتامبر ۲۰۱۹	از اکتبر ۲۰۱۹
	مواردی که قبلاً دریافت شده است		از سپتامبر ۲۰۱۹	از اکتبر ۲۰۱۹
			۱ *	۲ *
مزایای جبران خسارت غیبت موقت از کار	در حال حاضر دریافت می کند (از مارس ۲۰۱۹)	مبلغ آتی (محاسبه مجدد از کسری ادعا شده در آوریل ۲۰۱۹)	—	از می ۲۰۱۹ (بخشی از آوریل)
		اصلاح وجه پرداختی و غیره با مستمری کارمند لازم نیست	از ژوئن ۲۰۱۹	از ژوئیه ۲۰۱۹
		اصلاح وجه پرداختی و غیره با مستمری کارمند لازم است	از ژوئیه ۲۰۱۹	از اوت ۲۰۱۹
	مواردی که قبلاً دریافت شده است		از اوت ۲۰۱۹	از سپتامبر ۲۰۱۹
	مواردی که قبلاً دریافت شده است و برای آنها پردازش اصولی نیازمند صرف زمان بیشتر است		از نوامبر ۲۰۱۹	از دسامبر ۲۰۱۹
			۱ *	۲ *

۱*. متعاقباً از جانب آژانسهای که بتوانند آدرس کنونی را شناسایی کنند.

۲*. متعاقباً بر اساس تأیید هویت لازم.

* «اصلاح وجه پرداختی» شامل مواردی است که در آنها مستمری جبران خسارت حوادث صنعتی و مستمری کارمند (مستمری ناتوانی یا خانواده بازمانده) پرداخت می شود، یا در مواردی که مبلغ پرداختی با جبران خسارت به شکل بیمه مسئولیت اجباری وسیله نقلیه در حادثه ترافیکی اصلاح می شود.

○ پس از محاسبه مجدد، اطلاعیه مزایای تکمیلی را برای افرادی که مبلغ وجه پرداختی شان تغییر نکرده است، ارسال خواهیم کرد.

○ وضعیت پردازش مزایای تکمیلی در وبسایت وزارت سلامت، کار و رفاه منتشر شده است.

- لطفاً اسناد زیر را در مکان امنی نگاه دارید، زیرا ممکن است برای اقدامات بعدی مفید باشند:
- اعلان تصمیم در مورد وجه پرداختی / اعلان انتقال وجه پرداختی، گواهی مستمری، اعلان تغییر در تصمیم گرفته شده



برای کلیه افرادی که مزایای بیمه جبران خسارت حوادث صنعتی را دریافت کرده اند:

«خط ارتباطی اختصاصی ویژه درخواست های مزایای تکمیلی» در اختیار شماست.

از همه جای ژاپن رایگان تماس بگیرید.

ممکن است برای مزایای بیمه جبران خسارت حوادث صنعتی که پس از ژوئیه ۲۰۰۴ پرداخت شده است، مزایای تکمیلی اعمال گردد.

از طریق راه های ارتباطی اختصاصی زیر می توانید سؤالاتتان را مطرح کرده و مشاوره بگیرید.
در صورت داشتن هر گونه سؤال، ابتدا با ما تماس بگیرید.

♦ برای چه نوع مزایایی، مزایای تکمیلی قابل پرداخت است؟

♦ مزایای تحت پوشش چه زمانی فراهم شد؟

♦ اگر نام و آدرس تغییر کرده باشد، می توانم تحت پوشش مزایای تکمیلی قرار بگیرم؟

ما به چنین
سؤالاتی، پاسخ می
دهیم:

0120-952-824 * (فقط به زبان ژاپنی)

زمان دسترسی:

از 8:30 تا 20:00

روزهای شنبه، یکشنبه و روزهای تعطیل: 8:30 تا 17:15

در حال حاضر، هیچ ضرب الاجلی برای درخواست های مزایای تکمیلی که از طریق خطوط اختصاصی مطرح می شوند وجود ندارد.

جزئیات خطوط
ارتباطی اختصاصی
اینجاست

اطلاعات تماس زیر برای درخواست های تلفنی به زبان های خارجی قابل قبول هستند:

* هزینه تلفن باید پرداخت شود.

شماره تلفن	زمان دسترسی	روزهای دسترسی	زبان
0570-001701	10:00 تا 15:00 (به جز 12:00 تا 13:00)	دوشنبه تا جمعه	انگلیسی
0570-001702			چینی
0570-001703			پرتغالی
0570-001704			اسپانیایی
0570-001705		سه شنبه، چهارشنبه، پنجشنبه و جمعه	تاگالوگ
0570-001706		دوشنبه تا جمعه	ویتنامی
0570-001707		دوشنبه و چهارشنبه	برمه ای
0570-001708		سه شنبه و پنجشنبه	نیپالی

